



Municipio  
Via Municipio 13  
6850 Mendrisio  
  
058 688 31 10  
cancelleria@mendrisio.ch  
MD / ml

Municipio

---

Egregi Consiglieri comunali  
Davide Rossi  
Matteo Salvadé  
Fabrizio Molteni  
Daniele Raffa

6 febbraio 2026

## **Risposta del Municipio di Mendrisio**

Interrogazione dell' 8 gennaio 2026

Titolo **Temperature polari al Canavée?**

In relazione all'interrogazione citata a margine, lo scrivente Municipio si pregia osservare quanto segue:

- 1. La Direzione dell'Istituto scolastico, i servizi tecnici del comune e/o il Municipio sono a conoscenza di questa problematica?**
  - **Se sì, da quando se ne è a conoscenza e come si intende reagire?**
  - **Se no, per quali ragioni?**

La Direzione dell'Istituto scolastico è stata avvisata della problematica il 7 gennaio 2026 e si è riferita al custode dello stabile per richiedere un intervento immediato. Successivamente, il Dicastero Pianificazione e spazi pubblici (DPSP) è stato contattato l'8 gennaio da una docente. In quella occasione, le temperature di mandata dell'impianto sono state subito aumentate. Nei giorni seguenti, il DPSP si è recato sul posto per verificare che, oltre alle temperature dell'impianto, non ci fossero altre problematiche legate alla gestione dell'edificio che potessero contribuire a contrastare la dispersione del calore.

**2. Corrisponde al vero che alcuni docenti hanno dovuto acquistare privatamente delle stufette elettriche per riscaldare gli ambienti scolastici?**

- **Dette stufette sono sicure dal punto di vista della polizia del fuoco e con riferimento alla salute degli alunni?**

Nel caso specifico le stufette non sono state acquistate dai docenti. In passato, in accordo con la Direzione dell'Istituto scolastico e su situazioni puntuali, alcuni docenti hanno portato delle stufette elettriche private.

Le stufette elettriche, sia dal punto di vista della salute che della sicurezza in generale, se rispettate le prescrizioni dei produttori, risultano essere sicure.

**3. Sono giunte alla Direzione dell'Istituto scolastico e/o al Municipio lamentele da parte di genitori di alunni riferite alla problematica in narrativa?**

- **Se sì, che reazione vi è stata?**

No, le lamentele sono arrivate da parte dei docenti.

**4. La Città di Mendrisio dispone di direttive interne sulle temperature minime e massime da mantenere all'interno dei locali di sua proprietà accessibili al pubblico?**

- **Se sì, cosa prevedono le stesse?**
- **Se no, intende il Municipio dotarsi di un tale strumento?**

La Città di Mendrisio non dispone di direttive in tal senso. A livello federale, la legge impone ai datori di lavoro di garantire un ambiente di lavoro salubre e raccomanda temperature per i luoghi di lavoro "sedentari" comprese tra i 21°C e i 23°C nel periodo invernale e tra i 23°C e i 26°C nel periodo estivo.

Non essendoci un'imposizione a livello federale, il Comune non ritiene necessario dotarsi di una direttiva che rischia di diventare restrittiva e limitante.

Si osserva, inoltre, che locali con un'affluenza di circa 20 persone possono subire alterazioni della temperatura del locale stesso di circa 1-3 °C nel giro di 20-40 minuti.

**5. Nell'ambito del risanamento completo del comparto scolastico Canavée sono previste misure a livello strutturale e relative al vettore energetico che permettano in futuro di evitare situazioni simili a quella attuale, con riferimento alle temperature all'interno dei locali scolastici?**

Come specificato nel Messaggio municipale n. 45 /2025 ai punti 5.2 e 5.3, *gli interventi previsti consistono nel replicare quanto realizzato nell'aula campione (sostituzione dei serramenti, introduzione di un impianto di ventilazione controllata (...)).*

*(...) Anche gli spazi comuni saranno adeguati secondo gli stessi principi applicati per l'aula campione; a tale scopo, è stata approfondita la fattibilità delle opere. Si osserva che le opere previste per il risanamento e l'ampliamento, concepite in maniera globale, sono dettate anche dal rispetto di quanto prescritto dal Regolamento sull'utilizzazione dell'energia (RUEn) di marzo 2023, che richiede esigenze energetiche accresciute per gli edifici pubblici, parapubblici e sussidiati.*

*(...) Sulla base delle misure di pianificazione (impianti di produzione di energia) indicate nel Piano Energetico Comunale (PECo) aggiornato il 2021 dalla SUPSI, si prevede nel 2028 di allacciare anche il comparto scolastico di Canavée alla rete di teleriscaldamento promossa da TERIS SA e che tra i suoi intenti ha quello di andare ad alimentare le diverse proprietà pubbliche site sulla Via Turconi (e per le quali sono già stati fatti gli adattamenti tecnici).*

**6. In attesa del succitato risanamento sono previste delle misure transitorie per una migliore gestione delle temperature all'interno dei locali scolastici?**

- **Se sì, quali?**
- **Se no, per quali ragioni?**

Il Municipio è consapevole che le modalità organizzative possono sempre essere migliorate e, a tale scopo, il Dicastero Pianificazione e spazi pubblici e Dicastero Formazione e servizi di accudimento sono già operativi per la revisione dei flussi di lavoro, al fine di evitare che situazioni del genere si possano ripresentare.

Oltre alle misure di carattere gestionale (regolazione degli impianti, corretta chiusura dei serramenti e protezioni solari), verranno analizzate le situazioni specifiche in cui alcuni serramenti presentano problemi di ermeticità.

Sperando di avere evaso esaurientemente la vostra richiesta, cogliamo l'occasione per porgere distinti saluti.

**Per il Municipio**

Il Sindaco

Il Segretario comunale

Samuele Cavadini  
*Economista aziendale SUP*

Massimo Demenga  
*Lic. rer. pol.*

*Il tempo impiegato per l'elaborazione della presente risposta ammonta complessivamente a 1.5 ore lavorative.*

Copia:

Dicastero Formazione e servizi di accudimento

Dicastero Pianificazione e spazi pubblici